

№№ по порядку  
№№ по порядку

Прозвішчы вучняў  
Фаміліі ўчащихся

Пол  
Пол

Колькі год спынілася да 15-га снежня  
1927 году  
Сколькі лет, исполнилось к 15-му декабря  
1927 года

Народ-  
насьць  
Народ-  
ность

Родная  
мова  
Родной  
язык

На чьім утрыманні знаходзіцца: бацьк  
сваяка, іншых асоб, устаноў або жыве  
на свае сродкі  
На чьім іждивении находится: отца,  
родственника, прочих лиц, учрежден.  
или живет на свои средства

Галоўны занятак бацькі або іншае асобы на утрыманні якое знаходзіцца, або  
уласны, калі жыве на свае сродкі  
Главное занятие отца или другого лица, на иждивении которого находится, или  
собственное, если живет на свои средства

Рамясто, промысел, работа, па  
сада і спецыяльнасьць у іх  
Ремесло, промысл., работа, дол  
жность и специальность в них.  
Гаспадар, член арцелі, камуны,  
адзін, служ., рабочы, паматуюч  
член сям'і  
Хозяин, член артели, коммуны,  
одиноч., служащий, рабочий,  
помогающий член семьи  
Калі гаспадар; то мае наёмных  
рабочых, служачых ці не  
Если хозяин, то имеет наемных  
рабочих, служащих или нет

Назва ўстагновы прадпрыемства  
дзе працуе, гаспадарыць. Род  
вытворчасці  
Наименование учрежден., пред  
прият., где работает, хозяйству  
ет. Род производства

Калі жыве на іншыя крыніцы,  
то якія: пенсія, капітал, алімэн  
ты і іншае  
Если живет на другие источ  
ники, то какие: пенсия, капитал,  
алименты и прочее

Які год вучыцца ў школе наогул  
Который год учит. в школе вообще

У якім узросьце паступіў у школу наогул  
В каком возр. поступил в школу вообще

У якой групе вучыцца цяпер  
В какой группе учится ныне

Які год у ёй вучыцца  
Который год в ней учится

На якой мове навучаецца  
На каком языке обучается

Дзе жыве (дома, у інтэрнаце, на прыватнай кватэры)  
Где живет (дома, в общежитии, на частной квартире)

Адлегласць ад дому да школы (у кілімэтрах)  
Расстоян. от дома до школы (в килом.)

Калі жыве нядома, то на якой адлегласці ад школы (у кілімэтрах)  
Если живет не дома, то на каком расстоянии от школы (в килом.)

Група II

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
1	Тцловіч Іван Іванавіч	12	польскае	беларуск.	родзіцельскі	жаміцкі	наемнік	Нет				Крем		2	11	II	I	мал.		дома	1/4	
2	Тцловіч Алякс. Іосиф. вч	10												3	7	II	II/2	мал.		дома	1/4	
3	Тцловіч Алякс. Міх. вч	10												2	9	II	I	мал.		дома	1/4	
4	Тцловіч Іосиф. Іван. вч	9												2	8	II	I	мал.		дома	1/2	
5	Тцловіч Пётр. Іван. вч	11												2	9	II	I	мал.		дома	1/2	
6	Тцловіч Іосиф. Іван. вч	10												4	7	3	2	мал.		дома	1/2	
7	Тцловіч Бенедыкт. Іван. вч	10												4	7	3	1	мал.		дома	1/2	

Іосиф. Іван. вч